



H7N9 鳥インフル 上海 29 日も新患者ゼロ 死亡者は 1 名

中国青年网 www.youth.cn 2013-04-29 17:17:00 中国青年网

【新民網訊】上海市衛生計生委は本日（4月29日）17時、上海では本日も新增患者がゼロだったことと（一方、）19日に確診された陳さんが全力での治療にも拘らず本日午前死亡したと発表。これまでのところ、上海市の累計確診患者数は33名で、うち9名が治療中、11名が退院済み、13名が死亡している。

編集： 羅伊 情報ソース：新民網

http://news.youth.cn/gn/201304/t20130429_3166840.htm

Shanghai no new case of H7N9 avian flu: 1 died

China Youth Network www.youth.cn 2013-04-29 17:17:00 China Youth Network

【Xinmin News】

Shanghai City Municipal Health and Family Planning Commission today (April 29, 2013) 17:00 informed the city has no new case of H7N9 avian influenza, today.

Mr. Chen (**FT#79**) who was diagnosed on April 17, 2013, died this morning in spite of active treatment.

At present, the city has confirmed 33 cumulative infected cases of H7N9 avian influenza, of which 9 cases are in active treatment, 11 patients have been cured and discharged from hospital, 13 cases died.

Editor: Luo Yi Source: Xinmin Network

:::::::::::::::::::: 以下は中国語原文 ::::::::::::::::::::

上海 29 日无新增人感染 H7N9 禽流感病例 1 例病例死亡

中国青年网 www.youth.cn 2013-04-29 17:17:00 中国青年网

【新民网讯】市卫生计生委今天（4月29日）17时通报，本市今天没有新增人感染H7N9禽流感确诊病例。4月17日确诊的患者陈某（**FT#79**）经全力抢救无效，于今天上午死亡。目前，本市累计确诊人感染H7N9禽流感病例33例，其中9例正在积极治疗中，11名患者已康复出院，13例死亡。

编辑：罗伊 来源：新民网